

SCRIPTA

Numéro Scripta : 9487

Auteur(s) : Mathilde l'Emperesse [autre]

Bénéficiaire(s) : Savigny-le-Vieux, Sainte-Trinité de Savigny (abbaye)

Genre d'acte : mandement

Authenticité : non suspect

Datation : [1135-1139]

Lieu d'émission : Falaise

Action juridique : autre

Langue du texte : latin

Analyse

Mathilde l'Emperesse ordonne au forestier de Tinchebray de protéger les moines de Savigny afin qu'ils tiennent quiètement leur forge et les autres biens donnés par le roi Henri Ier.

Tableau de la tradition

Copies manuscrites

C. Caen, Musée des Beaux-Arts, coll. Mancel, 298, p. 1021, n° LXXXI. Copie du XXe siècle

D. Paris, BnF, n. a. lat. n. a. lat. 1022, p. 655, n° 280. Copie du XIXe siècle

Éditions principales

a. Cronne Henry Alfred, Johnson Charles, *Regesta Regum Anglo-Normannorum 1066-1154*, vol. 3, Regesta Henrici primi 1100-1135, Oxford, Clarendon Press, 1956, n° 805, p. 296.

Dissertation critique

Transcription : Tamiko Fournier-Fujimoto

Cet acte, datant de la période où Mathilde l'Emperesse se prétend successeur du roi Henri Ier, est situé entre 1135 (la mort d'Henri Ier) et le septembre 1139 (départ de Mathilde de Normandie en Angleterre).

Texte d'après C, D

M[athildis] imperatrix, regis H[enrici] filia, f[orestario] de Tenechebrai salutem. Mando tibi et precor te atque precipio quod permittas senioribus de Savigneio habere et tenere suam fabricam et alia omnia que ad eos pertinent de elemosina predecessoris mei regis H[enrici] ita libere et quiete sicut ea habuerunt et tenuerunt tempore ipsius regis. Si autem forestarii vel aliquis alius famulus (sic, lire famulos) eorum in quocumque forte molestaverint et inquietaverint, fac inde tractari causam juste per homines legales ipsius ville ita ne amplius clamorem audiam pro recti penuria. Si vero alius aliquis injuriam eis in aliquo fecerit, manuteneas eos ubique et protegas sicut nostrum dominicum quod habemus protegere ut nostram elemosinam. Teste Roberto de Curceio. Apud Falesiam.